

Меморандум
о сотрудничестве между Министерством внутренних дел Российской Федерации и
Министерством юстиции и общественной безопасности Федеративной Республики Бразилии в
области обеспечения безопасности дорожного движения

(Бразилиа, "22" ноября 2019 года)

Министерство внутренних дел Российской Федерации и Министерство юстиции и общественной безопасности Федеративной Республики Бразилии, именуемые далее Сторонами,

ПРИДАВАЯ важное значение развитию международного сотрудничества в области обеспечения безопасности дорожного движения;

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ, что дорожно-транспортный травматизм является одной из основных причин смертности;

ПРИНИМАЯ ВО ВНИМАНИЕ положения резолюций и международных правовых инструментов по безопасности дорожного движения в рамках ООН;

УЧИТЫВАЯ, что Стороны являются организаторами Первой и Второй конференций высокого уровня ООН по безопасности дорожного движения; и

ДЕЙСТВУЯ в рамках своей компетенции при соблюдении законодательства и международных обязательств своих государств;

достигли взаимопонимания о нижеследующем:

1. Стороны на взаимной основе выражают готовность обмениваться опытом, информацией и материалами по вопросам:

- надзора за соблюдением нормативных правовых актов в области обеспечения безопасности дорожного движения;

- регулирования дорожного движения;

- участия в мероприятиях по охране общественного порядка и обеспечению общественной безопасности;

- розыска и идентификации угнанных и похищенных автотранспортных средств;

- информирования об административных правонарушениях в области дорожного движения;

- осуществления на месте дорожно-транспортного происшествия неотложных действий по спасению людей;

- учета показателей состояния безопасности дорожного движения;

- изучения условий дорожного движения, принятия мер по совершенствованию организации движения транспортных средств и пешеходов;

- сопровождения транспортных средств;

- разработки предложений по повышению безопасности дорожного движения;

- выявления и устранения причин и условий, способствующих совершению дорожно-транспортных происшествий, нарушений правил дорожного движения, иных противоправных действий, влекущих угрозу безопасности дорожного движения.

2. Стороны обеспечат полноту и достоверность представляемой информации.

3. В рамках настоящего Меморандума Стороны не будут осуществлять обмен информацией, доступ к которой ограничен в соответствии с законодательством государств Сторон или международными договорами, участниками которых являются государства Сторон.

4. Стороны выражают готовность оказывать друг другу содействие в подготовке кадров и повышении квалификации специалистов, проводить по взаимной договоренности стажировки, конференции, научные семинары, рабочие встречи и консультации в рамках настоящего Меморандума.

5. Стороны в рамках своей компетенции в соответствии с законодательством и международными договорами своих государств могут осуществлять контакты и по иным, не указанным в настоящем Меморандуме, направлениям по вопросам обеспечения безопасности дорожного движения.

6. Стороны в целях осуществления непосредственных контактов в рамках настоящего Меморандума определяют:

с Российской стороны - Главное управление по обеспечению безопасности дорожного движения Министерства внутренних дел Российской Федерации;

с Бразильской стороны - Департамент федеральной дорожной полиции Министерства юстиции и общественной безопасности Федеративной Республики Бразилия.

7. Стороны будут самостоятельно нести соответствующие расходы, возникающие в ходе реализации настоящего Меморандума.

8. Для реализации сотрудничества на основе настоящего Меморандума Стороны будут использовать русский и португальский языки.

9. Настоящий Меморандум будет применяться со дня его подписания до истечения 6 (шести) месяцев со дня, следующего за днем получения одной из Сторон письменного уведомления другой Стороны о намерении последней прекратить применение настоящего Меморандума.

10. Настоящий Меморандум не является международным договором и не создает прав и обязательств, регулируемых международным правом.

Совершено в городе Бразилиа "22" ноября 2019 года в двух экземплярах, каждый на русском, португальском и английском языках, причем все тексты идентичны между собой. В случае расхождений относительно толкования применяется текст на английском языке.
